



社協だより

# かけはし

発行

社会福祉法人

四日市市社会福祉協議会

四日市市諏訪町2番2号

TEL 059-354-8265

FAX 059-354-6486

E-mail

yonsyaky@nth.biglobe.ne.jp

平成20年6月20日発行

第96号

## それぞれの

## 暮らしやすさをもとめて

## 障害者デイサービスの実施

四日市市障害者福祉センターでは障害のある人の自立と社会参加の促進を目的とした障害者デイサービスを実施しています。

成人を対象としたデイサービスでは、創作的活動、機能訓練（言語訓練、理学療法）、社会適応訓練（点字教室、歩行訓練）などを行っているほか、児童を対象として、児童デイサービスを行っています。

それぞれのデイサービスでは一人ひとりの目標達成に向けた活動や訓練を行う一方で、ボランティアにも参加していただき、いろいろな人との交流も大切にながら事業の充実に努めています。



長い休みにいろんな友だちとすごすのも楽しいよー！

川越電力館テラ46に遊びに行ったよ。(児童デイサービス)

今度はどこでみんなに会えるかな

会うたび気持ち相通じ合って楽しいよ。



四日市市防災教育センターに見学に行きました。(言語訓練)

今年度、四日市市障害者福祉センターではボランティア育成の環境として、障害のあるお友達さん、失語症の人への支援方法等について

の学習会を開催します。障害のあるお友達さんや失語症の人との交流を通して、一緒に学び、活動しませんか。

こうしたボランティア活動の輪が地域に広がり、地域全体の支援者が増えることを願っています。

### ボランティア学習会

○場所 四日市市総合会館3階 会議室

○日時 7月13日・7月27日・8月10日

いずれも日曜日、午前10時～午後3時30分

○対象 高校生以上の方で、学習会修了後、四日市市障害者福祉センターの実施するデイサービスなどで活動できる方。

○定員 20名程度(定員になり次第締切)

○申込 7月11日(金)までにお申し込みください。

市社協 四日市市障害者福祉センター

○電話 059-354-8275

○ファクス 059-354-8426

○Eメール y-with@m3.city-net.ne.jp

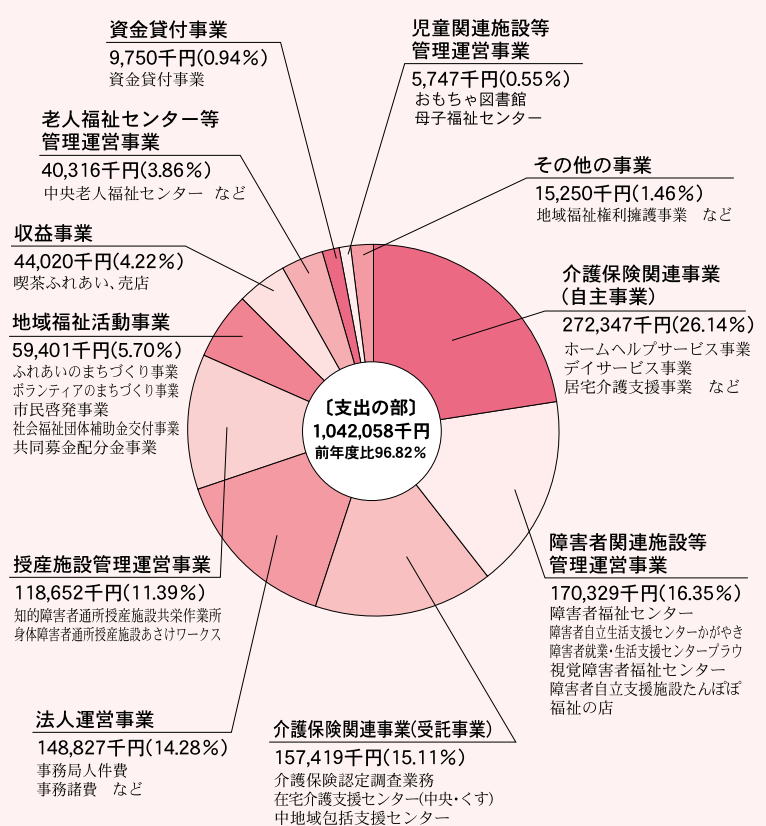
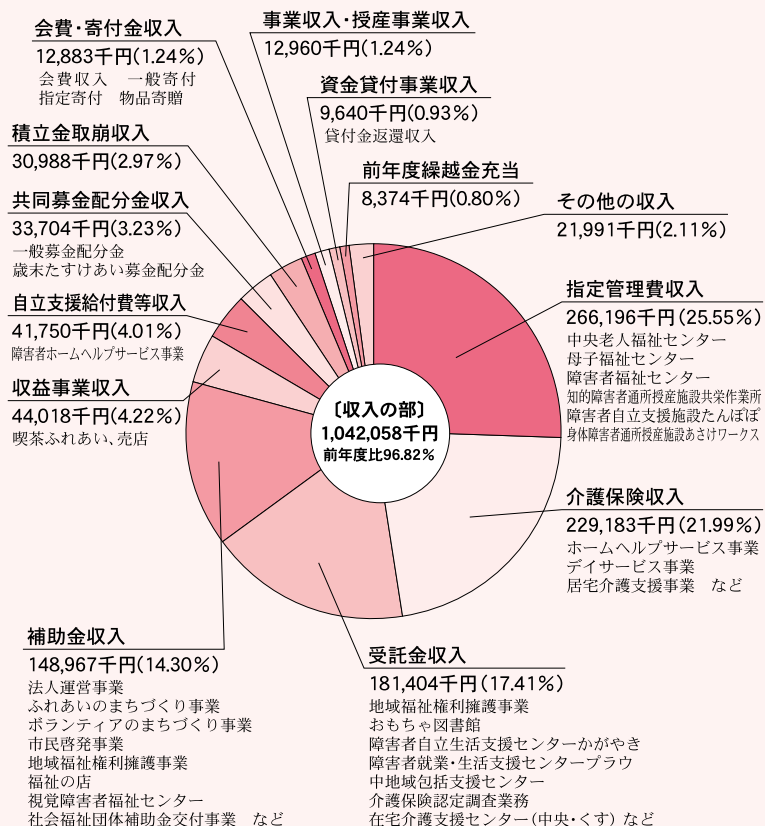
## 第96号のおもな内容

- 平成20年度予算概要・平成19年度決算概要 ..... P2、3
- パソコン要約筆記奉仕員養成講座参加者募集 ..... P2、3
- 四日市視覚障害者福祉センターの案内、地域の福祉活動紹介<64> など ..... P4

ホームページを開設しています。 [http://www1.biz.biglobe.ne.jp/~y\\_syakyo/](http://www1.biz.biglobe.ne.jp/~y_syakyo/)

# 平成20年度予算

本年度、四日市市社会福祉協議会では、第3次地域福祉活動計画に基づき、地区社会福祉協議会、民生委員児童委員、ボランティア等地域住民、社会福祉関係機関と連携、協働して、「安心して暮らしてつづけること」ができる「福祉のまちづくり」を進めていきます。ここで、平成20年度収支予算の概要をご紹介します。



## 会費のご協力ありがとうございます

みなさまからいただきました会費は、地区社協活動やボランティア活動の支援、市民福祉講演会の開催など地域福祉活動の財源(右図の地域福祉活動事業)に充てさせていただきます。



前高橋市長 江村利雄氏「夫のかわりはありまへん～寝たきり夫人の介護体験記～」

平成20年3月15日開催の市民福祉講演会では、会場に入りきれないほどたくさんの方にご参加いただきました。

## 平成19年度会計決算報告

たくさんの方々にご協力いただき、各種福祉事業を実施しました。5月の市社協理事会、評議員会において、平成19年度決算が承認されましたので、ご報告します。

【支出の部】		【収入の部】	
項目	決算額	項目	決算額
法人運営事業	181,479,994	指定管理費収入	269,805,000
地域福祉活動事業	52,538,602	介護保険収入	250,139,161
介護保険事業(自主事業)	283,177,374	受託金収入	175,772,128
介護保険事業(受託事業)	151,078,613	補助金収入	140,514,091
老人福祉センター等管理運営事業	33,002,126	収益事業収入	44,954,929
障害者関連施設等運営事業	166,899,324	自立支援給付費等収入	46,360,252
授産施設管理運営事業	121,649,313	共同募金配分金収入	33,076,117
児童母子関連施設運営事業	5,744,493	資金貸付事業収入	11,641,000
その他の事業	14,056,531	会費・寄付金収入	16,982,170
資金貸付事業	13,724,588	授産事業等収入	12,439,087
収益事業	43,290,549	利用者負担金収入	7,665,165
合計	1,066,641,507	積立金取崩収入	51,766,836
		前年度繰越金充当	6,091,508
		その他の収入	28,321,063
		合計	1,095,528,507

※差引28,887,000円は、平成20年度へ繰越いたします。

## あなたのパソコン技術をいかしてみませんか！

**平成20年度 パソコン要約筆記奉仕員養成講座 参加者募集!**

基礎課程・応用課程 11回  
午前10時～午後4時(予定)  
現場実習 2回

詳細は、四日市市障害者福祉センターまで。  
募集要項・体験会についてご案内いたします。

□「要約筆記」とは、聴覚に障害のある人に話し内容を文字化し情報を伝える通訳としての作業のことです。

□ここでいう「聴覚に障害のある人」は手話をコミュニケーションの手段としていない難聴・中途失聴の人です。

□要約筆記には「手書き」と「パソコン」の2つの方法があり、今年度はパソコン要約筆記奉仕員を養成します。

□要約筆記奉仕員派遣事業では、聴覚障害、音声・言語機能障害の人を対象に、要約筆記奉仕員の派遣をしています。

□要約筆記による情報保障があれば、聴覚に障害のある人が安心して社会参加できます。

□難聴・中途失聴の人からは、ひとりでも多く安心して社会参加ができるよう、要約筆記者がほしいという声がかかります。

□要約筆記奉仕員からは、情報保障をとおして、役に立っていると考える時に喜びを感じる、という声がかかります。

**問い合わせ先**

市社協  
四日市市障害者福祉センター  
電話 059-354-8275  
ファクス 059-354-8426  
Eメール y-with@m3.cty-net.ne.jp



季節の歌をみんなで

扉のむこうから、たくさんの方が集まって会話を楽しんでいる雰囲気伝わります。扉を開けると皆さんの笑顔が目に飛び込んできました。

今回、取材に伺ったのは、大谷台にある『いきいきサロン大谷台』です。  
大谷台小学校内の会議室を利用して、月に一度、歌を中心、休憩時間にはストレッチ体操や寸劇（南京玉簾、二人羽織など）などを取り入れながら、地域の高齢者の笑顔や健康づくりに一役買っているのが、この『いきいきサロン大谷台』です。このサロンが始まったのは3年前。当時この地域には地区社協として高齢者を対象とした事業が無かったことから、地域の高齢者の楽しみに何かできないかと、当時の地区社協会長（現在サロンの代表）が、歌を介したボランティアの自らの経験を活かし、大正琴の先生に声をかけて始めました。初回は自治会の回覧で案内していただきましたが、たくさんの方の参加をいただき、その後は当日に行う次回開催日のお知らせと口コミで、今では、毎回、40〜50人の参加があるそうです。たくさんの方の参加者が訪れる裏には、楽器の演奏に

### 地域の福祉活動紹介コーナー<64>

## 歌って健康！笑って健康！ ～大谷台 いきいきサロン大谷台～

このように地域の高齢者の笑顔がますます広がることを期待します。

参加者からは、「思い入れのある歌が今になって歌えるなんて。来てよかったわ」「歌を歌うと、昔の情景がうかんで来て懐かしいのよ」との声が聞かれ、また、スタッフの方からは、「参加されてる方と道で会ったときに、『今度いつやっただいね。会場まで歩いてこなきゃいけないから、こうして普段も歩いてるのよ』と声をかけていただいて、とても嬉しかった」とのこと。スタッフの方も参加者もこのサロンで元気を分かち合っている、そんな印象を受けました。



懐かしい情景が  
歌とともにうかびます

今後のことを伺ってみると、「なつかしの歌や季節の歌、新曲に加えて笑って歌える、コミカルな歌など取り入れてみたいですね」と、笑顔が絶えないサロンにどの想いも伝わってききました。

### こんな事業をしています！

#### ～四日市視覚障害者福祉センターの事業紹介～

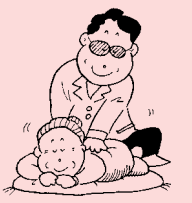
四日市視覚障害者福祉センターでは、市内在住の視覚に障害のある人を対象に、各種事業や貸館、市の刊行物の点訳を行っています。

平成20年度は、視覚に障害がある人で、はり・きゅう・マッサージを職業としている人を対象に、技術向上をめざした講習会を3回予定しています。講義とともに、実技指導もありです。例年、ご自分の技術の向上が仕事につながっているとあって、参加者皆さんの熱気でいっぱいです。

第一回は、8月28日(木)です。詳細は下記までお問い合わせください。

#### 申し込み・問い合わせ

市社協 四日市視覚障害者福祉センター  
四日市市幸町3番5号  
〈電話・ファクス〉059-354-5549  
○月～水曜日 午前9時～午後3時  
○木曜日 午前9時～午後5時  
※ 祝休日及び年末年始は休館



## 心あたたまるご寄付 ありがとうございました

四日市市社会福祉協議会事業に、みなさまからのご寄付、ご寄贈をいただきました。ここに厚くお礼申し上げます。(平成20年2月5日～平成20年6月〇日)

- 位田 孝男様 ● 岡本 光明様 ● 織田 雅夫様
- 木下 貞昭様 ● 小林 卓夫様 ● 斎木 孝一様
- (故)中村 章宏様 ● 平野 琢美様
- エム・エス・ケイ音楽事務所 歌手 眞坂 孝夫様、眞坂孝夫ファンクラブ翔真会 会長 池田 幹男様
- オフィス里美 里美 寛様
- 北納屋町大師寺御詠歌講寒行出仕者一同様
- 社団法人四日市市シルバー人材センター 理事長 小畑 廣次様
- 女性同盟結成60周年記念公演実行委員会様
- 西南総合福祉センター利用者一同様 ● チームステイ様
- 日本生命労働組合 四日市支部様 ● やまびこ様
- ユニー株式会社 営業統括本部 “小さな善意で大きな愛の輪” 運動推進本部 本部長 渋谷 均様
- 四日市カラオケ連合会 会長 杉田 軍次様
- 四日市市勤労青少年ホーム様
- 四日市商工会議所様、アクサ生命保険株式会社四日市営業所様
- 四日市西ロータリークラブ様、四日市ロータリークラブ様、四日市北ロータリークラブ様、四日市南ロータリークラブ様 四日市東ロータリークラブ様

### 《香典返しの一部を社会福祉事業に》

ご寄付いただいた「香典返し」や「お祝い返し」は、社会福祉事業に活用させていただきます。  
四日市市社会福祉協議会では、みなさまの温かいご寄付をお待ちしております。

ご寄付いただきましたら、あいさつ状(右記参照)を作成し、発送させていただきます。

